

Continuarea desvaterilor zilei a 4 despre  
reviziunea constituției franceze din 17.  
Iulie 1851.

В. Хъго: Дикът пентрѣ политика дин афарѣ че vedem? Italia апъсатъ, Sicilia датъ жертвѣ ла освободѣ, ла nord ши ла sud претъиндѣва дрептѣла кълат дн пичоре. Diplomatia нострѣ е твѣтъ. Търѣя нъ се спрѣжнесте. Франца дши ридикъ капъл, Наполеон се скълъ дин торънт де рѣшине, ши мишей стрѣгъ vive l'Empereur! (Сромот; стънга: преа vine.) Ен съ ворвѣт акът о дър ши де дмператъла вострѣ: Nimene нъ се гъндесте ла дмперѣй; че ва съ зѣкъ дар ачасть стрѣгаре павѣтъ: „Съ трѣаскъ дмператъла?“ Че днсетнеазъ ачесте петѣионѣрѣй? дн каре се чере конслатъла ка о транспѣиѣне ла дмперѣй. Ачѣ е о интрѣгъ ла тѣжлок. Франца съ ѣа аминте, ка съ нъ се поменеаскъ дмтр'о димѣиадъ кънд нъ гъндесте къ зи дмперат дн кап, фъръ съ штѣ пентрѣ че. Че, нъ кътва пентрѣкъ а фост одатъ зи вѣрват, каре а къштѣгат вѣрѣнда дела Маренго, ши пентрѣ къ воі адѣ вѣрѣт ла Сарторѣ. (Сромот.)

Одѣлон Баррот: Ел\*) де треі авѣ тот вѣрѣште дн вѣтъла че ордѣнеа о фаче дмконтра анархѣй. (Лартъ дн стънга.)

В. Хъго: Че! Нъ кътва пентрѣ къ а фост одатъ зи вѣрват, каре дънъ 1000 авѣ а апъкат дн твѣтъ сѣнтрѣла ши спадѣ лѣ Карол чел маре; пентрѣ къ а фост одатъ зи ценѣ ал кърѣй нѣме (Наполеон) есте сѣноним къ Рѣволѣ, къ Іена ши Фрѣдланд, зи ценѣ каре а лъсат ѣар дин твѣтъ спадѣ ши сѣнтрѣ: нъ кътва зѣкъ, адѣ вреа воі съ ле авъкацѣ дн твѣтъ дънъ дънѣсѣл кът а фъкѣт ел дънъ Карол чел маре. Воі, воі вредѣ съ ле лѣадѣ дн

цѣнѣишореле востре челе мѣтѣтеле. Кът дънъ Август, зи Августѣишор! Че, пентрѣ къ ам авѣт пе Наполеон чел маре, съ авѣт пе Наполеон ши чел твѣтъ? (Стънга аплаздеазъ, дрепта скѣте зи цѣпет тѣрват ши фаче о лартъ несфършитъ. Л. Фошер, принцъ: де Моска ши Аватъчѣ товѣескъ зѣла дънъ адъла дмконтра ораторълѣй, дн fine с'аде Баррош а чере къвѣт.)

Пресѣдѣнтеле: Ораторъла аре дрептѣла а комвате компетѣнда де а се реведѣа арт. 45 ал конституѣиѣнеі, дар нъ ши о кандидатърѣ персоналъ чѣеа че нъ се дѣне де лѣкрѣ.

Зн глас дн стънга: Іар Дѣжон?

Пресѣдѣнтеле: Еѣ ам фост жѣдикъторъла фантелор теле ла Дѣжон. Ши те провок ла ордѣнеа

В. Хъго: Домѣиор! (Нозе дмтрѣрѣперѣй.)

Гласѣрѣ: Траѣе пе пресѣдѣнтеле ла жѣдикатъ, дар нъ'л вѣтъла!

В. Хъго: Еѣ м'афъл дн десватере конституѣионалъ. (Ба, ва.) Дмвѣновѣдѣнд еѣ пе пресѣдѣнтеле. (Іар дмтрѣрѣперѣе ми сромот, Coeslin, Saulaincourt ши Bessegnier ворѣескъ дмконтра ораторълѣй.) Ноі претѣндем дела пресѣдѣнтеле че авѣт дрепт а претѣнде; ноі нъ претѣндем ка ел съ гѣвернезе ка зи вѣрват маре, чѣ нѣмаі ка зи ом де оменѣ съ депънъ жос кърма.

Клар.: Нъ'л калѣмѣиѣ днѣинте де време.

В. Хъго: Ачѣя дн ватънтъ, карѣ зѣкъ, къ ел дн адоа дѣтѣнекъ алѣй Маѣ 1852 нъ ва депъне жос кърма, кът е датор, данъ алмѣнтрелеа нъ ва фѣ вѣнд съ треакъ де зи тѣрѣврѣтор демъ де пѣдеанѣс. Ка веркаре ши еѣ ам авѣт дн твѣтъ а челе свѣрѣнте импѣриалистѣче ми леам чѣит.

Зн гънд ме апъкъ. Ачест гънд апъкъ ши пѣ алѣцѣ днѣинтеа теа. Че ар зѣче Наполеон, ла ат кърѣй змѣрѣ къвтацѣ асѣл, ачест маре вѣрват чѣ ар зѣче, ел вѣрѣиторъла дн атѣтеа вѣтълаі, ел каре 800 де мѣлѣрѣ де парѣ с'а дѣс ка съ къте ла дѣлѣ

\*) Лѣд. Наполеон пресѣдѣнтеле репѣвѣлѣчѣй.

тъ не варбарі, че ар зиче ъст спіріт mare, каре превъзъ къ Францеі ді казтъ съ фіъ козакъ саъ репъвліканъ, ші каре, тькар оріче зиче D. Берріе тот маі възърос ар фі врѣт съ о вазъ репъвліканъ декът козакъ, че ар зиче — дитрев еъ — възънд къ пѣтптеле ші великосъ съъ дитперіъ аре астъзі свѣтзорі, міністріі, ораторі, карі се диторк спре Nord-Rusia — къ о десперъдізне, каре ар фі демъ de зръ кънд еа н'ар фі атът de рідіколъ, ші карі, орі декътеорі поі еспрїтмъ таріле ворве: лївертате, пропъшіре, зманїтате, демократіе, се пзи къ пѣптечеле не пѣтмът ші къ зрекїле аскълатъ нъ кѣтва с'авд възвїнд тѣзрїле тѣскълестї. (Мѣртвѣ каре трече дї лартъ, зп нѣмер mare de депътаді аї мажорїтѣді се рідїкъ дї свс ші скот стрїгърі фервїнді дїконтра ораторълї.)

Ън глас: Ка съ айъ пльчереа de а дитреввїнда зп фрас, н'аре дитрѣ нїміка а дїжїра не колеціі съ. (Стомотъ се тѣресте дїн поъ!)

Прїндъ de Москва: Ші дїн парте а ванчѣі міністерїале нъ се рідїкъ нїчї о ворвъ репробъторѣ дїконтра зпор асемеенеа еспресїзні. (Ларта кресте; міністріі се възъ стънд дї нїчѣре ші фервїнте ворвїнд дїконтра ораторълї. Плотъ ворве дїжїзрѣторїе ші фѣрте непарламентарѣ.)

Л. Фошер (стъ дїкъ тот дї нїчѣре ші воїште съ ворвїаскъ.)

Преседїтеле: Ам провокат ла ордіне не D. Хъго, лъсаді'а а се еспїка.

Ън глас: Ченсѣра і с'ар фї къзѣт лѣі.

В. Хъго: Сзнт провокат ла ордіне; зп опора-вїа метвѣ не каре нъ'а къносъ, афїртъ, къ мїе мї с'ар фї къзѣг ченсѣра (аша, аша!) Сзнт провокат ла ордіне, къчї атъсѣрат дрепълї меъ ам десемнат не скрївентеле de патфолете імперїалїстїче (дїтреръперѣ стомотѣсъ, стрїгаре: Дзмпнеата н'аї ворвїт нъмаї деспре скрївенте de патфолете; тѣмългъ дїне; с'авд маї тѣлте гласърі стрїгънд: аста е о лашїтате (фрїкъ de іенъре) В. Хъго ворвеште къ степографъ „Монїторълї“, капъл степографїлор дї фаче зп семн афїрматїв.)

Преседїтеле: Чееа че а зїс D. Хъго ва фї дї „Монїтор.“ Адънанца ва авеа съ жѣдїче челе зїсе.

В. Хъго: Н'ам скїтват нїміка дї „Монїтор.“

Маї тѣлте гласърі: Аї черѣт de ла степографка съ скїтѣе. (Кїзесторълї Панат се веде мергънд ла степографї, ел ле порънчестѣ съ нъ скїтѣе нїміка.)

В. Хъго: Домпїлор, кънд ведї чїгі дїмїнеадъ фрасъла ачеста.

Гласърі: Доар нъ'а ва фалсіфіка!

В. Хъго: Кънд вої ведї чїгі ачѣл фрас, не каре нъ'а адї дїделес, (Охо, охо!), дї каре ам зїс, къ дакъ Наполеон ар маї венї одатъ дї лѣте, ел ар тѣрї de тѣнїъ, кънд ар ведеа не лѣлтъ моштенїторїі съї вѣрѣадї, карї, декъте орї ворвїт пої de демократї, егалїтате ші репъвлікъ, еї de атътеа орї се арънкъ не нѣптече ка съ аскълате, нъ кѣтва с'авд тѣзрїле тѣскълештї. (Дїтреръперѣ дїделънгатъ. Гласърі: Н'аї зїс аста. Алте гласърі: Сперѣт къ нъ се ва фалсіфіка „Монїторълї.“ Кокверел с'апропіе de трївзън ші ворвеште къ ораторълї.)

В. Хъго: Ної vom ведеа тѣїне дї „Монїтор“ (Дїтреръперї позе. Гласърі: Дзмпнеата аї зїс „vous,“ поъ не аї зїс. Алте гласърі: Аста е о регїрадъ.)

В. Хъго: Мїе нѣмї а трекът прїн мїнте съ ме адресѣъ кътре нїменї дїн ачѣастъ адънанцъ.

Гласърі: Аста е о мїшелїе. Дїн дреапта: Те ам азїт зїкънд „vous.“

В. Хъго: Ам ачї тестъла „Монїторълї.“

Гласърі дї дреапта: Пе чел корес.

В. Хъго: Ва доведї къ еъ нъ м'ам адресат кътре нїмене. (Ох! ох!)

Гласърі: Дар тѣчѣді одатъ. Гласърі дї дреапта: Аратъді манъскрїсъл. Гласърі. Ъртеазъді ворвїреа дїанїте.

В. Хъго: Дїмї дїдрептез ворва кътре апѣрѣторїі а доъ монархіі дї Франца не кът се вор фї афлѣнд еї. Нъ ме дїдрептез кътре нїмене дїн ачѣастъ адънанцъ. Зїк роїалїстїлор, вої свїтеді нїште ѳменї de алт веак, de че въ коалїсаці вої? de че възъ еъ не лецітїмїтате а дїгїнде тѣна дїтперїзлї.

Л. de Лаворде: Аста нъ е адеверат.

В. Хъго: Вої спераді а стрїка репъвліка. Аста е о тѣнкъ аспрѣ, гъндїтѣваді вої вїне ла ачѣеа, кънд зп лѣкрѣтор а тѣнїт тѣтъ зїѳа, петрѣ ка съ іа плата са, ен черкаді а і о рѣнї дїн тѣлъ. Кънд зп попор а лѣкрат оптспрезече се-кълї ка съ капете репъвліка, ен черкаді аї рѣпї репъвліка. Репъвліка е аеръл чѣ'л ресѣфлѣт, ші кънд о пагїзне а ресѣфлат одатъ ъст аер, чїне о ва маї фаче а ресѣфла алтъл. Репъвліка с'а іден-тїфікат къ попоръл францѣс ші къ тїмпъла ачѣстѣїа, Че вор вѣрѣадїі пропъшіреї? Еъ воїѣ спѣне къ о ворвъ: Фаче тревзїндъ а штерѣе тїкъло-шїа ші монархіа дїн Франца. Франца нъ се ва одїхнї маї кърѣнд пѣтъ нъ вор перї тоді ачѣїа

карі дитинд тѣна ла монархїѣ диченѣнд дела чер- шитор пѣвъ ла председѣнте. (Мішкаре.)

Гласѣрї дї дреанга: Дїсѣнї дїкъ аї дїтїне тѣна ла монархїѣ.

Гласѣрї дї стѣнга: Преа вїне, враво!

Гласѣрї дї дреанга: Вої дї маї дїкорѣѣцї дї обрѣспїчїа лѣї.

Гласѣрї: Чершїторї сѣнт поедїї карї прїїтеск пенсїѣнї.

Алте гласѣрї: Шї ачеїа карї кѣ ачеа вор аїшї кѣштїга попѣларїтате, кѣ дїваѣѣ де рогт фрасѣрї гросолане шї ле речїтеазь апої кѣ стїѣе рече.

Гласѣрї дїа тоате пѣрдїме: Чершїторї, чер- шїторї.

Председѣнтеле: Пентрѣ Дѣмнезеѣ, дар лѣсаѣїа сѣѣ дїкеїѣ!

В. Хѣго: Репѣвїлїан есте дїпресѣратѣ де фак- цїѣнї, ка сѣѣ о сѣѣшїѣ, дїсѣѣ репѣвїлїан ва епї трї- зѣфѣтѣре дїа гїареле лор. Нѣ, пої нѣ вом нѣрї кѣ тотѣ вїкленїа, дїшмелѣѣївїнеа шї кѣрселе дї- тїнсе поѣ. Аша кѣ де ачестѣа се окѣпѣ пѣтереа статѣлї дї ачест момент кѣнд чївїлїзѣїївїнеа ар авеа трѣвїїндѣ де зп гѣверн, каре сѣ се окѣпе кѣ кѣтплїтеле проблеме че не стаѣ дїаїнте. Домнї- лор даѣѣ фїїторѣ есте дїгрѣзнат де фортѣнї, гѣн- дїїѣвїѣ кѣ пѣферїчїта ачеа леѣе дела 31. Маїѣ ва дїкорѣѣжа тот фелѣа де претенсїѣнї. Леїїтїмїстїї зпїїї кѣ Бонапартїстїї вор фаче асаят асѣпра дреп- тѣлїї демократїк. Еѣ нѣ шїїѣ че се ва дїтѣт- пла, дїсѣѣ ачеста шїїѣ шї ачеста во спѣн, кѣ дрепѣла нѣ ва перї. Дѣпѣ лѣпѣ нѣмаї дої лѣп- тѣторї вор маї рѣтѣнеа: Попорѣа шї Дѣмнезеѣ. (Пѣлчере дї стѣнга.)

Ораторѣа се дѣѣе ла локѣа сѣѣ шї се фелїчї- теазь де кѣтре маї тѣлїї дїа метѣрї стѣнѣї чеї маї естремѣ.

Де шї ера тѣрїїѣ, 7 оре, тотѣшї Фаллѣ се сѣїе не трїѣзпѣ шї кѣѣпѣтеазь, врѣнд а штерѣе їмпресїѣнеа че фѣкѣ дї вонапартїстїї адѣчереа а- тїнѣе де осѣндїреа ла тѣрте а лѣї Ney, шї тот- деодатѣ а фаче кѣтѣва комплїменте председѣнтелї репѣвїлїчїѣ. Дѣпѣ ел чере кѣѣпѣт Цїарден; В. Хѣ- го се маї сѣїе дїкъ одатѣ не трїѣзпѣ; дар пресе- дїнтеле с' аконере, шїшї ласѣ сказѣлї; стѣнга протестеазь. Седїнда се дїкеїе пѣ ла 7 оре.

18. Іѣлїѣ. Зїоа а чїнчеа а десѣватерїлор десѣре реѣїїїне дїа Парїс.

Седїнда ачеста фѣ дїкъ шї маї драматїкѣ, декѣт чеа пречедїнтѣ.

Дїаїнте де десѣватере се скїтѣварѣ кѣтѣва вор- ве дїтре Карпот фостѣл мїнїстрѣ аї їнстрѣкѣїївїнї пѣѣлїче не тїмпѣа гѣвернѣлїї проѣїсѣорїѣ шї дїтре Фаллѣ. Ачеста дї седїнда де іерї пѣсесе дї гѣра зпїї репѣвїлїан ворѣеле: „еѣ вѣз дї Парїс маї вѣкѣрос не кѣзачї, декѣт не іесѣїїї.“ Карпот сѣ сѣїе не трїѣзпѣ шї се есплїкѣ дї прїѣїнда ачелор ворѣе аша: „Domnilor, еѣ am zic,“ кѣ іезѣїїї сѣнт маї перїкѣломї дї Парїс шї декѣт казачїї; кѣчї кѣзачїї кѣ време ар трѣвїї неапѣрат сѣ devinѣ шї еї репѣвїлїанї, дї време че іезѣїїї нїчї одатѣ.

Апої кѣѣпѣтѣ Ney де Москва есплїкѣнд кѣтм їнтрѣ дѣнѣл дї кѣтара перїлор сѣѣ монархїа дїа Іѣлїѣ, шї арѣѣндѣшїї пѣререа де реѣ кѣ дї фїїн- да лѣї де фадѣ, не кѣнд нѣтѣса трѣшїте дїкъ шї зп фр'ате, се фѣкѣ нотенїре іерї де зчїдерѣа ѣепералѣлїї Ney, а татѣсеѣ. Ел дїкеїѣ: „Domni- lор, тѣте партїделе, тот отѣа де оменїѣ осѣндѣ- сте кѣ зп глас ачеа прочедѣрѣ дї каре нѣ с'а пѣ- зїт нїчї о фортѣ. Д'ачеа, еѣ zic: Паче челор торѣї! сѣ нѣ тѣрѣзрѣт одїхна репосадїлор! (Дї- кѣѣїїндаре.)

В. Хѣго воїа сѣѣ ворѣеаскѣ, дїсѣѣ маїорїта- теа дї стрїгѣ фѣрїосѣ: Ба, ва! сѣ нѣ ворѣестї.

Се сѣїе не трїѣзпѣ Барон, мїнїстрѣ челор дїа афарѣ; ел кѣѣпѣтѣ пентрѣ реѣїїїне; дї лок дїсѣѣ де а дѣлѣа десѣватереа ла демнїтатеа овїентѣлїї, о ковѣрѣ ла персоналїтате. Зїкѣнд кѣ констїтѣ- цїѣнеа пресїнтѣ ар фї дїдрепнатѣ дї адїнѣ дї- контра председѣнтелїї, кѣшѣнїѣ протестѣїїнї фѣр- вїнїї дїа партеа лѣї Каванїїак, Lamorigїєге шї алїї Dufaure, каре дї зрѣѣ не трїѣзпѣ шї ворѣї дїконтра реѣїїїнїї, декїарѣнд: кѣ констїтѣцїѣнеа пресїнтѣ есте вѣпѣ пентрѣ Франѣа, шї кѣ о реалѣѣере а председѣнтелїї дїконтра еї е їмпосїѣлїѣ.

Ачеста есте кѣпрїнѣлїа не сѣѣрт аї десѣватерї- лор дїа ачѣстѣ шедїнѣѣ.

Барон: Кабїнетѣа хотѣрѣсе ка сѣ нѣ се аме- стече дї ачѣстѣ десѣватере їмпортантѣ. Ної пѣ- нѣ акѣш ам фост нѣмаї нїсте прїѣїторї пачнїчї аї ачестеї лѣпте парї, десѣѣнїзратѣ дїаїнтеа окї- лор пострї. Дар декѣнд ам азїгї а се атака іерї персона председѣнтелїї, тѣчереа нѣ не маї пѣте фї їертатѣ. Д'ачеа пої, карїї кѣнѣстем tendїнда председѣнтелїї шї а полїїчїѣї лѣї, протестѣтм кѣ енерѣїї дїконтра недрептелор атакѣрї дїдрепнатѣ асѣпра капѣлїї пѣтереї есекѣтїѣе, шї тѣлѣшїтм ла маїорїтатеа адѣпанѣїї пентрѣ дїкѣѣїїндареа пѣртѣреї председѣнтелїї репѣвїлїчїѣ, чѣлче а фѣкѣт

атътеа сервидієрї марї ла казса ordіneї. Протестъм диконтра лавдеї че се фаче конвенцїалї, каре п'афост декът лѣпта ревалї диконтра възвалї. Чееа че с'атїнде де ревісізне обсервез, къ констїтүдізнеа, не каре авем а о реведеа, нъ с'а апърат де леак. Аша, тоцї деопотрївъ, дїсцїпї ценераля Кавалїїак, режїпоскѣ лїпселе шї ерореле констїтүдізнеї. Пентрѣ В. Хъго нъ е дестъла де демократїкъ. (Ръс.)

Де време че констїтүдізнеа е атът де имперфектъ, пентрѣ че съ нъ фїѣ токмаї ачестаста зп тогїв ка съ о реведет; пентрѣ че се акацъ де партїкларїтүдї шї зїк: фїїндкѣ адї фъкът леѣеа дела 31. Маїѣ, фїїндкѣ адї дикїс клявзрїле шї адї опрїт коппортагеа жївралелор, вѣтъшнд дрептѣрїле четъденїлор, вої в'адї лїпсїт не вої дшївївъ де дрептъла де а чере ревісізнеа констїтүдізнеї. Мажїорїтатеа съ ваѣе вїне де сеатъ, къ кънд коптрарїї зїк ачестеа, диконтра дънсеї се скълъ, пентрѣ къ дънса а вотат ачестеа лецї. Шї ретъве акъш ла еа ка съ прїїмеаскъ аѣ съ леанеде ачесте дшпзтѣрї. Дакъ еа ва креде къ ачестеа дшпзтѣрї свот фъндате, атънчї тревъе съ теаргъ маї департе, шї дї казтъ съ ревоѣе нїште лецї фъкъте пентрѣ фолосъла овштеск, дїн коптрѣ, че дї стъ дп дръм а реведеа констїтүдізнеа? Кредецї къ вої дїн ачестъ дїлемъ нъ пѣтецї ешї адмїнстрелеа. Несте кътева зїле се ва дїспъта де ноѣ леѣеа дїн 31. Маїѣ. Мажїорїтатеа ва авеа съ децїдѣ дакъ ачееа е атъсъратъ саѣ ва констїтүдізнеї. Тогъ десватереа стъ токмаї дп редїпереа саѣ лешдареа ѣстор лецї! Къчї дпавевър ачестеа лецї вї ле адъсеръ дпайнте ка атътеа педечї диконтра ревізізнеї! Зїсеръ къ о ноѣ адънанцъ нъ пѣте а скїмъва чееа че а фъкът констїтзанга. Дар оре ачестъ констїтзантъ, дп каре авзїѣ шї еѣ опореа а шедеа, фоста еа къ адевѣрат еспресїзнеа воїндеї націонале, де време че метврїї еї фъсеръ аленї свѣ domnia амерїндурїлор де тот фелъ? Адъчедївъ нъмаї амїнте де клявзрїле, де комїсарїї, де чїрклареле, де лїстеле де вотѣрї че дшндаръ тогъ деара. (Преа вїне.) Аша ешїръ адеѣрїле дела 1848. (Дштреръперї фервїндї дп стънга.)

Ън глас дїн стънга: Дар Дътнеата калъмїашї ачї констїтзанга?

Барошѣ: Еѣ нъ воїѣ съ калъмїез констїтзанга нїчї не чееа дїн 1848, нїчї не чееа че о чер пентрѣ 1852. Еѣ нъ протестез диконтра лецїлор, чї протестез диконтра къветълї ачелора че нъ вор

съ дпгъдъе ка поноръла съ скїмъве чееа че а фъкът поноръла. Чї тревъе съ дштрев оре констїтзанга дп фачереа зпор артїкълї аї констїтүдізнеї нъ с'а повъзїт еа де оре каре не дпкредере, ва де орекаре персоналїтате? (Дштреръпере стомотѣсъ дп стънга.)

Бац шї Дїзфѣр чер къвълт.

(Маторїсієр цестїкълеазъ шї вате къ пѣтнїї дп ванкъ. Фошѣ шї Бедѣ се дштерпелеазъ; дар де лартъ нъ с'азде че зїк. Тоцї метврїї мѣптелї се скълъ дп пїчѣре шї се пар а се десѣфта ла чееа че вѣд. Кавалїїак ворвесте къ Дїзфѣр. Депътадїї дшї пъръсеск сказнеле, зшерїї дї дшвїтъ съ теаргъ не ла локѣ.)

Преседїтеле: Пофтеск не адънанцъ ка съ пъзеаскъ лїнїстеа. Къвълтъла е ал Домъвалї министръ челор дїн афаръ.

Барош: Домнїлор, орї къ м'ам еспрїмат реѣ, саѣ къ нъ мїадї дшцелес вїне ворвеле. Нам врѣт съ траг ла дшдоїалъ плеїнзїтїнда констїтзантеї. Ам врѣт нъмаї съ нън аша дштревѣдізнеа: фадъ къ дшпрецїзѣрїле дела 1848 вреведї Дв. а нъмї о ноѣ констїтзангъ? Ворвїѣ деспре не дпкредере персѣналъ. Мъртърїсеаскъ ачеїа дїн Дв. карї аѣ фост метврїї ачелеї констїтзанте, дар ла а треїа чїгїре а констїтүдізнеї нъ се фъкъръ emendемънте каре къпрїндеаѣ дп сїне не дпкредере? Ма дшцелес реѣ ачела, каре креде къ еѣ аш фї врѣт съ атак регалїтатеа шї къвенїтъл респект ал констїтүдізнеї. А о есамїна дшсъ тревъе съ мї фїѣ їертат мї мїе ка веркзї: Десемнаїѣ нъмаї ерореле, компетїнда де але делътѣра, шї прїн зртаре шї нечесїтатеа ревісізнеї. Аш вреа съ дпкеїѣ ачї, дшсъ В. Хъго а дшнїне десватереа аша департе, дпкът аш кълка респектъл кътре вѣрватъла ал кървїа министръ ам опѣре афї, дакъ нъ'л аш апъра. Пънъ їерї тоцї ораторїї ворвїръ къ демпїтате шї лїнїсте деспре дштревѣдізнеа че о десватем.

В. Хъго чере къвълт, чееа че къшзїнъ ръс дп дреапта шї мъръзѣре дп стънга.

Ън глас: Ел їаръшї е гата. (Ръс.)

Барош: Нъмаї де їерї нї се ворвї де не трївълъ дп алт топѣ. Шї чїне е ачест ом, каре скїмъвъ топѣл. Ел съ 'л ведем.

Ън глас: Жѣс къ тасчеле.

Барош: Ачест ом нъ се пѣте провока ла атѣореа са кътре репъвлїкъ, къчї ел маї пайнте фъ зп епъсїаст кълътгор ал монархїеї, шї нъмаї фъ

ръ штиреа лѣи Dѣмнезѣ се стрекъръ дн комитетъ \*) пострѣ дн страда Поатиѣр.

(Министръа читесте зн чиркълар ал лѣи В. Хѣго кѣтре алегѣторіи парісіані, знде стѣ: „соціалістмъа дн локъа флатмѣреі кѣ треі колѣре ва рідіка флатмѣра чеа рошіѣ ші ла ворвеле: лібертате, егалитате ші фрѣдїетате ва адаѣѣ амеріндареа „саѣ торге.“ Соціалістмъа ва адѣче ванкромїа (фаліментъа) статъаѣ, ва деспоїа не чеі вогадї фѣрѣ а дѣвогѣдї не сѣрачї, ва нїмїчі кредитъа ваза лѣкръаѣ ші ва лїпсі не сѣрачї де пѣне, ва стерѣе прѣпрїетатеа ші фамїліа плїтвѣнд не влїде капете де жертѣе трасе дн цене. Дн фїне соціалістмъа ва рідіка гїпаръа де асїгнате ші гїлотїна, каре зна фѣрѣ алта нѣ пот ста, ші дн мїніатѣрѣ ва репрѣдѣче тѣте ачеле грозъвїи несте каре а треѣвт дн тѣсѣрѣ грандіѣсѣ кѣ жале анъа 1793).

Барош: Ведѣдї, Домнілор, аша ворвїа ла 1848 омъа, каре асѣзѣ арѣнкѣ мажїорїтѣдїи рола вълпѣи ші фїка де тѣнѣрїле рѣсестї. (Плѣчере віе дн дреанта — В. Хѣго ва сѣ ворвѣаскъ, дн сѣ стрїгѣтѣа чел фѣрїѣс ал мажїорїтѣдїеі дн фаче сѣ такъ.)

Барош: Ачесте ворвѣ фѣрѣ дн дреантате кѣтре пої не карї не кред кѣ ам авеа дн гѣнд а реставїлі днперїа. Дн сѣ пої нѣ не ам адресат нїчї одатѣ ла тѣнѣрїле рѣсестї, чї ла але попоръаѣ спре дн пѣчѣрїеа чертелор пѣстре. В. Хѣго ар вреа вѣкѣрос сѣ факъ не позї сѣ амїчї ка сѣ зїте кредїнда полїтїкѣ чеа де маї паїнте а лѣи. Дар сѣ лѣсѣм вѣтѣмѣрїле шї сѣ черкъѣм тѣмеїзрїле. В. Хѣго а адѣс дн паїнте доѣ монархїи: а леїтїмітѣдїи шї а глорїеі. Сѣ те іертадї дакъ нѣ оїѣ ворвї де спре чеа дїпѣтїѣ (рѣс дн стѣнга). Воїѣ сѣ зїк дакъ нѣ ворвѣск акѣм. (Оф! оф!) Кѣнд воїѣ авеа оказїе не днї воїѣ да не фадѣ чеа че сїмд де спре еа, акѣм де стѣле сѣаѣ зїс шї де о парте шї де алта. Че сѣ атїнѣе де адоа монархїѣ, не каре В. Хѣго о нѣместе кѣ іронїѣ а глорїеі, воїѣ сѣ демѣстрѣ кам ла че фел де глорїѣ а аспїрат гѣвернѣа а кѣреї глорїѣ адї зїс кѣ адї вреа сѣ о ведѣдї. Глорїа ачестѣї гѣверн, Домнілор, (мїшкаре дн стѣнга), глорїа ачестѣї гѣверн стѣ дн ачестѣа; кѣ ел сѣа дн нотрївїт ла фел де фел де рескълѣрї дн контра ордінеі шї а егалїтѣдїи; кѣ дн армонїѣ кѣ мажорїтатеа а нѣшїт не калеа дн вѣнѣпѣгѣдїреї ка сѣ тѣнѣтѣаскъ соціетатеа, сѣсдїнѣнд ордінеа, ре-

ставїлїнд авторїтатеа шї дѣнд де лѣкрѣ лѣкрѣторїлор амѣдїдї шї осѣндїдї ла торѣеа де фѣме прїн позї сѣ амїчї дн Лѣксенѣсѣрг. \*) (Преа віне, фѣрте віне.) Глорїа ѣстѣї гѣверн е кѣ а вірїт анархїа пѣпѣ ла Рома, шї кѣ ажїсторъа арматеї а адоас позї лазрї ла глорїа мїлітарѣ. (Преа віне.) Глорїа ѣстѣї гѣверн е кѣ нѣ сѣа плекат дн паїнтеа нїмъаѣ, чї прѣгѣтїнденеа а дїнѣт сѣс стїндарѣа Франѣеї. (Мїшкаре дн стѣнга, дн вѣнѣвїндаре дн дреанта.) Вої нѣгѣдї ворвї кѣт вѣ плаче де Аѣгѣсѣт, де Наполеон маре шї де Наполеон мїк, дн сѣ мажорїтатеа нѣ ва зїта кѣ шї Наполеон де асѣзѣ дн шї аре партеа са ла глорїа де а фї реставїліт ордінеа дн деарѣ. (Преа віне.) Ачестѣа ам врѣт сѣ респѣнѣз ла дїатрїбеле дн контра прїтѣаѣ дерегѣтор ал рѣнѣвїаѣеї демн де стїмѣ.

Ла зрѣтѣ зн кѣвѣнт шї кѣтре D. Дїзїра. Нѣтѣле Наполеон нѣа десѣнтат дн попор адѣчере аїнїте де деспотїсѣмѣ, чї де кондїка чївїлѣ, де мажїстратѣрѣ, де їнстїтѣдїїнїле мїлігаре. Нѣтѣле Наполеон реѣѣѣкѣ нѣте дн мїнїте ідеа зѣсрѣдїїнеї; спре а фї одїхнїдї дн партеа аста, вѣ овсерѣвѣз нѣмаї, кѣ ві са прѣнѣс о реѣсїсїне легалѣ а констїтѣдїїнеї, чеаа че Дѣ. о ведї прїїмї, кѣчї еа есте дорїнда цереї. Нїмѣне нѣ гѣндесте ла зн кѣн де стѣг. Дн сѣ пѣнтрѣ тїкѣлошїа цереї нѣ е алт мїжлок, де кѣт реѣсїсїнеа Вѣ жїзрѣм нѣ о лепѣдадї. Гѣндїдїївѣ ла грозѣва респѣнсавїлітате че лзадї асѣнрѣвѣ дакъ ведї лепѣда ачест мїжлок че ві а прѣнѣзнет. (Мїшкаре шї віе дн вѣнѣвїндаре. Дѣпѣ че а їспрѣвїт Барош, В. Хѣго грѣвї ла трїѣвнѣ знде се дн тѣлнї кѣ Дїѣфѣр, каре дн кѣнѣде локъа.)

Преседїнтеле: Адѣвѣр зн оратор арѣ дрепт а респѣнде ла персоналїтѣдїи; дн сѣ кѣнд чїнеѣа ворвї 3½ оре . . . (Ла ордіне! Чѣнсѣра! Домнъале Хѣго ласѣ трїѣвнѣ!) В. Хѣго нѣ пѣте ворвї, шї конѣде нѣвѣнтѣа лѣи I. Фѣвр.

I. Фѣвр: Арт. 45 де спре дїнѣреа ордінеї, кѣпрїнде, кѣ ораторъа тогѣдаѣна аре дрепт а респѣнде ла атакѣрї персонале.

Гласѣрї дн дреанта кѣтре В. Хѣго: Ворвѣсте, ворвѣсте дар Дѣмнеатеа.

В. Хѣго: Респѣнсѣа меѣ прївесте ла доѣ нѣнѣ-

\*) Комїтет пѣнтрѣ адеѣреа де денѣтадї дн зна дн страда Парїсѣаѣ.

\*) Спре а перѣне ачест фрас трѣѣѣе сѣ шїтїм, кѣ дн тїмнѣа гѣвернѣаѣ прѣвїсѣрїѣ Лѣд. Бланк адѣнаѣсѣ не лѣкрѣторї дн палатѣа Лѣксенѣсѣрг, локъа знде се дїнеаѣ сѣдїнѣделе перїлор, ка сѣ се свѣтѣаскъ дн прѣзѣнѣ де спре органїсѣдїїнеа лѣкръаѣѣ. Nota trad.

те: 1. ла чъркларъла теѣ, 2. ла сединга де іері. **Дн** zioa дъпъ 15. Маѣ днеснаці віне, ддрентаѣ кьтре кончетьдені меі чітігъла чърклар, пе каре днес ві 'а аѣ чітігъ пзмаі де жъмътате, партеа прімъ. Дагі 'мі воіѣ ка съ ві о чітеск ші партеа чеа дін зрмъ. (Гласзрі чітесте 'а саѣ тот саѣ німіка Чееа че кьшъпъ о днтреръпере дуделзпгать; дн фіне авіа есвътеште ораторъла а фі аскълтат.)

**В. Хзго:** D. Барош в'а спъс, каре репъзлѣкъ дореск еѣ, адекъ нічі пе чеа дін 15. Маѣ, нічі пе чеа дін 15. Іъніѣ. (Ачі ораторъла е де поѣ днтреръпт; Распаіл ші де Флот чер къ фервіндеалъ кьвъпт. Дреанта, каре кзм се ведеа, аштепта ка стьнга съ кьшъне вер зп скандал, стріга кьт пьтеа челор дін стьнга, ка съ ворбеаскъ; дін контрь I. Фавр къ тьлтъ остенеалъ авіа редіне пе де Флот дела ворбіре.)

**Преседінтеле** (кьтре де Флот): Дар нъ пѣте фі воръ де рескъларе, фъръ а нъ се сімді чіневаші агакат? Дъштеата нъ ештї дензміг, нъ'подї д'ачееа авеа нічі кьвъпт, прін зрмаре те провок ла ordіne. (Пентръ ачеаста се пасте позъ тьръраре грозавъ, каре тот се маі тьресте; дреанта стрігъ къ фервіндеалъ, ка В. Хзго съ чітеаскъ тот чъркларъла съѣ кьтре алегъторї; Хзго нъ вреа, пьпъ кьнд дн фіне преседінтеле авіа реставілеазъ лімістеа, ка ораторъла съ пѣтъ чігі пьпъ дн капет чъркларълър.)

**В. Хзго:** „Демократіа аре съ дьверъдїсезе дн зпїре пе тоді францозїї ші съ днчїнгъ дн фіитор ші пе челелалте попѣре; лівертате фъръ всърпъдїзне ші фъръ потестате, ші о егалїтате, каре съ днаїнтезе десволтареа дпъскътелор факългъдї але індівїдълѣ ва . . . (ачі іаръшї се днтреръне ораторъла, каре пентръ ачеаста желзїндъсе зїче.) Ведедї кзм аскълтадї Дъштеавѣостръ пе ачела пе каре дн днвіновъдїдї, ші днаїнте-въ с'афлъ зпот, каре авіа е дн старе а пьтеа ворві.

Ън глас: Аста о зїчі пзмаі ка съдї даї днпортанцъ.

**В. Хзго:** Тьчереа ар фі о тьртърїсіре а ръшїнеї. —

**Г. Мортімѣ:** Акре сѣ дела Мара\*) д'їн конвент.

**В. Хзго** чітесте маї днколо: „Дн репъзлѣка пѣстръ тѣт ошъла аре съ дичеапъ дела лъкръ шї

съ іспревеаскъ ла кьпїтала; еа прін зрмаре ре-спектеазъ дрептъла де монтенїре, каре нъ е алъ чева декът днтїндереа тьлїлор пьрїптестї шї дъпъ тѣрте ла копїї. Революдїа шї ресвоїла тревъсъ днчетезе ка піштъ ратърї че сьнт але варварїей. Дн фіне репъзлѣка ва фі тьреада дьверъдїшаре а ценълѣ омінеск. (Ръс дн дреанта.) Авторъла ачестгї Крез політік е гата а'шї пъне віаца пентръ ѣст ресълтат. Ачест крез ефъптї адецереа mea de дензтат.

**Кердрел:** Дар демократїї вотаръ днконтра дзмітале.

**В. Хзго:** Пофтеск пе фїжкаре ка съ доведеаскъ, къ еѣ нъ м'ам дїнзт де чеа че ам фьгъдзїт. Кьнд еѣ аш фі прїїміт леѣеа, каре преда дьвѣцътъра дн тьлїле іеззїдїлор, леѣеа депортъдїзнеї, каре рестаторнїчі тѣртеа пентръ віпїле політїче, леѣеа днконтра пресей: атънчї нъ дреанта, чї стьнга м'ар фі пьтзт пьшї апостат. (Пльчере дн стьнга; ordїnea de зї дн дреанта.)

Дъпъ о скьртъ десватере дн фіне се прїїмі ordїnea de зї.

**Преседінтеле:** Сьнт 5 оре. Се днчепе десватереа. (Ръс песте тот.) Кьвъптъла е ал лѣї Дїзфор.

**Дїзфор:** Дакъ н'аш фі фост аша зїкьнд днпїне прін D. міністръ ачелор дін афаръ ла ачестъ десватере, еѣ н'аш фі ворвіт днтр'зп тімп кьнд адънанца е атъг де ацїтатъ прін персоналїтдїї. Д'ачееа еѣ прїмеле доѣ седїнге ле префер ла ачесте доѣ дін зрмъ. Дн адънанцеле де одїноаръ ам азїт адесеорї вьїеръндъсе деспре секретъла mod къ каре се октроѣ констїтздїзнеа дін 1814, шї деспре гърава къ каре се прїїмі ачееа, днес н'ам азїт нічі одатъ ка, пе лънгъ арътареа реснектълѣ кьтре о констїтздїзне, дн ачееаш време съ 'ї сапе фьндamenteъла шї съ трагъ ла дндоїалъ пленїпотїнгда челора че аѣ фькът о. (Пльчере.)

Маї тьлте гласзрі: Ел н'а зїс ачеаста. (Барош неагъ дін кап.)

**Дїзфор:** Пор пе адънанцъ съ креазъ къ еѣ шї акъм ка тот'азна нъ ворвеск къ патїмъ. Міністръла челор дін афаръ респектеазъ констїтздїзнеа, днсъ зїче: „Ачеастъ констїтздїзне е фькътъ съѣ імпресїзїнеа днфрїкошърїлор шї а амерїндърїлор, шї еа нъ маї есте еспресїзїнеа воїндеї попорале.“ Ведедї! Еѣ штіѣ тѣте асте, шї днсъшпез пзмаі къ нъ'шї аѣ ажъне атъг де мьлтъ дорїтъла скоп. Америкъ, ка кьнд Франца ар шті а се teme де чевашї. Днеснаці віне, асеменеа амерїндърї маї тьлтъ аѣ днтърътат декът аѣ днфрїкошат. Дн челе дъ-

\*) Марат а фост зп demagog сьндерос дн ре-волюдїзнеа прїмъ а Францеї.

пъ зрѣтъ пѣ фѣ токмаѣ Домпѣ Баронъ зп кандидат дѣн комисарїи гвѣрнѣлѣи провѣсорїѣ? (Рѣс дѣн стѣнга.) Ба зѣк, конститѣантѣѣ дѣѣ есте кѣ непѣстїндѣ а еспрїма воїнѣца попорѣлѣѣ франѣозеск!!

Дѣн адевѣр маѣ вѣзн респѣнс ла ачѣаста пѣ пѣте фѣ декѣт атїгѣда ачѣелѣ адѣнанѣе. Маѣ зѣк, кѣ артїкѣла 95 ар фѣ зп акт ал пе дѣкрѣдерѣѣ кѣтре D. Лѣд. Наполеон, шї дѣкѣ дела 27. Маїѣ, кѣнд нїчї гѣнд пѣ пѣтеа фѣ de Napoleon комисарїи чѣї модерадїї ал комисїонѣї фѣрѣ ачѣїа чѣ мїжлѣчїрѣ тре чѣреа а чѣлѣї артїкѣл. Нѣмаѣ тѣрѣзїѣ се фѣкѣ зп асемѣнеа еменѣдѣмѣнт де пе дѣкрѣдерѣѣ, чѣрѣнд ка сѣ се скоѣдѣ тоѣї мемѣврї ал фамїліїлѣор реѣнте де маѣ пайнте. Алмїнѣгѣлеа ар трѣвѣї сѣ пѣ зїтѣм кѣт вїне с'а фѣкѣт дѣн ачѣстї 3 анї, шї сѣ пѣ дѣрѣпѣнѣм дѣн снїрїтѣл попорѣлѣї авторїтатѣа моралѣ а леѣеї.

Дѣнпайнте де 3 анї с'ашѣпта вогѣл констїтѣцїонѣї кѣ о дѣкеїере а револѣцїонѣї шї а стѣзїї чѣр ка ревісїонѣа сѣ се ревіѣзе негрѣнїт? А крої о констїтѣцїонѣе не времїле ачѣлеа пѣ ера зп лѣкрѣ зпѣор. Авеам а депѣрта дѣн констїтѣцїонѣе ідеїле соцїалїстїче, шї резшїрѣм а скѣте дѣн констїтѣцїонѣе дрептѣл ла лѣкрѣ шї даждїа прогрѣсїв.

Дѣнсѣ кѣнд чѣредїї тотала ревісїонѣе а констїтѣцїонѣї, адѣчѣцїї іар тоѣте сѣв дѣнѣрѣвѣцїонѣе. Чѣ! аша де пѣчѣсарїѣ сѣ фїѣ ревісїонѣа констїтѣцїонѣї? Се дѣмївѣт констїтѣцїонѣї, кѣ еа пѣ дѣмпѣдекѣ конфлїктѣле дїнѣтре потѣстѣцїї — дѣнѣтре есѣкѣтївѣ шї леѣїслатївѣ — ; дар карѣ констїтѣцїонѣе пѣтѣ веродатѣ а дѣмпѣдека конфлїктѣле? Нѣмаѣ конвентѣл шї дѣнѣперїл аѣ пѣтѣт скѣпа де конфлїкте, пѣнтрѣ кѣ ачѣстѣа ераѣ потѣстѣцїї сїнѣгрѣ стѣтѣгѣорѣ! Асемѣнеа конфлїкте се пот делѣтѣра пѣмаѣ прїн дѣделѣпѣцїонѣа шї патриѣстївѣл вѣрѣвацїлѣор, шї ачї трѣвѣсе сѣ лѣвд не опоравїлѣл меѣ амїк Баррѣ, кѣ сѣв мїнїстерїл лѣї пѣ с'а дѣнѣтѣмплат нїчї зп конфлїкт. Кѣ ачѣаста пѣ зѣк, кѣ констїтѣцїонѣа е перѣфектѣ, еа дѣшї арѣ дефѣктѣле сале, шї еѣ дѣнѣнѣз вѣкрѣос тѣлѣ де ажївѣтор ка еа сѣ се реведѣзе дѣн ѣрекарѣ пѣнте. Дѣнсѣ чѣ ї се дѣнѣпѣтѣ еї? D. Беррїѣ зїче: Рѣпѣвлїка есте зрѣчїѣсѣ Франѣеї, шї е о їмпѣсївїлїтатѣе. Де чѣ? Еѣ пѣ свѣт їнїтїк монархїї, еѣ н'ам конѣрївїт ла рѣстѣрнарѣа еї нїчї ка мїнїстрѣ, нїчї ка дѣрѣват ал опѣсїцїонѣї. Еѣ ам прїїмїт рѣпѣвлїка пѣте кѣ маѣ пѣцїн зѣл декѣт мѣлѣдїї дїнѣтре колеѣїї меї (Рѣс.); дѣнсѣ ам лѣват асѣпрѣшїї даторїа ка сѣ о прїїтѣск шї сѣ о анѣр, дакѣ еа ва пѣзїї сѣїнтѣле дрептѣрїї алѣ соѣїетѣцїїї.

Дѣнсѣ есте фѣрте чїздат, кѣт де дес се скїм-

вѣ пѣрерїле ѣменїлѣор дѣн прївїнѣца ачѣаста. Знїї зїк, вїнѣле пѣвлїк дѣнѣлорѣсѣче дѣн зї дѣн зї, шї фїїндѣкѣ акѣт трѣїт сѣв рѣпѣвлїкѣ, кѣвса ачѣстѣї фѣрїчїрї пѣвлїче трѣвѣсе сѣ фїѣ рѣпѣвлїка; дѣн конѣтр алѣдїї зїк, пѣнѣ кѣнд ва ста рѣпѣвлїка, пѣ е кѣ пѣтїнѣцѣ нїчї о дѣнѣлорїре а вїнѣлѣї пѣвлїк. — Дар еѣ вѣ дѣнѣтрѣв, е вер о деосѣвїре дѣнѣтре апѣрарѣа прѣпрїѣтѣцїїї шї а фамїліїѣї прїн рѣпѣвлїкѣ, шї дѣнѣтре ачѣеа прїн монархїѣ, пѣмаѣ сѣ фїѣ анѣрратѣ? Семпѣле каракѣтерїстїче де фрѣнѣте алѣ рѣпѣвлїчѣї стаѣ дѣн дрептѣл комѣнп де алѣѣѣре шї дѣн темпѣорара потѣстатѣе де есѣкѣцїонѣе. Конѣчѣтѣїнїї потрї вор штїї негрѣшїт а анѣра дрептѣл знїверсала де алѣѣѣре. Чѣеа чѣ с'атїнѣѣ де потѣстатѣеа есѣкѣтївѣ темпѣорарѣ, адеверат еа не дѣнсѣфлѣ ѣрекарѣ грїѣжѣ: дѣнсѣ пѣмаѣ потѣтатѣеа есте чѣеа чѣ неодїхнѣсте. Аѣ дѣрѣвѣ вредї сѣ пѣнѣцїї колеѣїїлѣор де алѣѣѣре дѣнѣтрѣвѣцїонѣа: „Монархїѣ сѣѣ Рѣпѣвлїкѣ?“ (Дѣн дрептѣл: Аша, аша!) Пѣте дѣн знѣле лѣкрѣрї сѣ се факѣ. Дѣнсѣ еѣ зїк, кѣ а пѣнѣ аша дѣнѣтрѣвѣцїонѣа, есте а да сѣтпалѣл ла рѣсѣвоїл чївїл дѣн чѣле маѣ тѣлѣте колеѣїїрїї де алѣѣѣре. (Дарѣтѣ дѣн дрептѣл.)

Еѣ трѣвѣсе сѣ чїтѣск шї дѣн чѣле маѣ тѣлѣте жївѣрпале стрѣїне, кѣ Франѣца ар фї апрѣне де зп рѣсѣвоїї чївїл; дѣнсѣ еѣ негѣ абсолѣте ачѣаста. (Пѣлѣ чѣре дѣн стѣнга.) Дѣн знѣле чѣрѣкрї алѣ Бретанїїѣї вѣї гѣсїї не дѣрѣан крѣдїнчїѣс дѣкѣ мемѣорїїѣї реѣѣлѣї сѣѣ. Дѣн чѣ еалалѣтѣ Франѣцѣ, дѣнѣтѣ кѣдѣреа атѣгѣтор гвѣрне, вѣї гѣсїї не ѣменїї маѣ аплѣкацїї а снїрїжїнї гвѣрнѣл актѣл. Еѣ кѣносѣ Франѣца.... Деа адѣнанѣца, карѣ арѣ дѣн тѣлѣтѣ потѣстатѣеа сѣпрѣмѣтѣ, Франѣцїї лїнїстѣ шї лѣкрѣ, шї еа ва фї рѣпѣвлїканѣ. Еѣ ме декїар пѣнтрѣ арт. 45\*) ал констїтѣцїонѣї, кѣчїї кѣнд с'ар пѣтеа алѣѣе де прѣсѣдїнѣте іар Лѣд. Наполеон, м'аш темѣ де їнѣлѣїнѣца гвѣрнѣрїїї лѣї чѣї персѣнале.

Еѣ пѣ крѣз кѣ прѣсѣдїнѣтеле се ва реалѣѣе шї дѣнѣконтрѣ констїтѣцїонѣї, кѣчїї дѣрѣара рѣспѣкѣтаѣз лѣѣеа, шї д'ачѣа еа пѣ ва фѣчѣ о алѣѣѣѣре онрїтѣ де лѣѣе. Кѣтре ачѣстѣ Лѣд. Бонапартѣ а пѣс дѣнѣаїнѣгеа лѣї Dзеѣ шї а адѣнанѣцїї дѣн жївѣрѣмѣнт, не карѣ ел трѣвѣсе сѣлѣ цїнѣ. Реалѣѣѣреа лѣї ла 1852 дѣн контрѣ констїтѣцїонїї ар вѣгѣтѣма дѣнѣтокѣма шї моралїтатѣеа шї лѣѣеа. Ачѣаста пѣн-

\*) Ачѣст арт. ал констїтѣцїонѣїї онрѣпѣте ка зп прѣсѣдїнѣте ал рѣпѣвлїчѣїї дѣнѣтѣ дѣнѣпѣнѣїрѣнѣа терпїнѣлѣї сѣ се пѣтѣ алѣѣѣе дѣнѣдатѣ де поѣ.

тръ mine e impoсивѣ! Дене ачеастъ трѣзвѣ треве съ декларѣмъ къ реалецереа е impoсивѣ. Декларадѣ днаинтеа лѣтеѣ съ вредѣ съ апърадѣ легалитатеа, провадѣ ледеа диконтра пѣтереѣ, ши паведѣ де че въ теме. Министрѣа зѣсъ къ ревисѣзнеа е воинда мажоритѣдѣи, ши къ ар фѣ съ не плекъмъ ла ачеастъ воиндѣ. Домпѣлор, пѣпъ акъмъ пѣ ште пѣмене воинда мажоритѣдѣи ачестеѣ камере. (Мѣшваре.) Чееа че штеѣ еѣ есте къ аѣчѣ те афѣ дѣмпѣтерѣт къ пѣтере лѣверъ ши пеатърнатъ. Opinѣзнеа е атеа. — Дѣн фѣне въ рогъ дѣпъдѣсѣдѣме а дѣкеѣа къ ворвеле лѣѣ Бѣрке, адресате къ тре алегѣторѣи дѣн Брѣстолъ: „Денѣтагѣа треве пентрѣ комѣтендѣи сѣѣ сѣшѣ пѣпъ одѣхна, пѣлѣчереа ва ши ѣнфѣлѣнда са; дѣсъ пѣ есте ѣертат ка ел сѣшѣ жертфеаскъ пѣчѣ пентрѣ алегѣторѣи, пѣчѣ пентрѣ пѣмене конвѣкѣдѣзнеа, коншѣиѣнда ши тѣпѣтѣзѣреа сѣфлетѣлѣ сѣѣ: ачестеа дѣрѣрѣ еѣ ле ан дела Дѣмпнезѣѣ ши пѣмаѣ лѣѣ Дѣмпнезѣѣ сѣнт дѣтор сѣ даѣ сѣатъ пентрѣ еле.“

Астеа зѣче Бѣрке, еѣ сѣнт де пѣререа лѣѣ, ши еѣ votez дѣконтра ревисѣзнеѣ. (Пѣлѣчере дѣн стѣнга.)

Дѣфѣор се дѣ де не трѣзвѣт, ши сѣдѣнда се дѣкеѣе ла  $\frac{3}{7}$  оре.

(Zioa a шеаса ва зрѣма.)

**ПѣТЕРЕА ПАТѣРЕѣ.**

Скрѣиторѣлор стрѣвекѣи ши класѣцѣлор ле пѣлѣчереа фѣрте а консетѣна дѣн кърѣдѣле лор орѣ че фенотеппон, орѣ че арѣтаре, скѣтваре сѣаѣ евенѣшѣнт дѣн патѣрѣ не каре еѣ дѣн пѣтеа орѣ пѣлѣ пѣтеа еспѣлка къ мѣнѣтеа лор ши къ ажѣторѣлѣ штеѣндѣлор къте ле авѣсеръ пѣпъ атѣчѣи. Кѣрѣдѣле еврейлор, скрѣиторѣи гречѣи ши маѣ вѣртос Ерѣодот, чеѣ латѣнѣи ши авѣте Лѣвѣѣ ши ановѣ Пѣлѣнѣѣ ш. а. сѣнт пѣлѣн де асетеѣнеа реѣсѣтрѣрѣ але мѣнѣнѣлор патѣреѣ. Дѣпъ чеѣ антѣчѣ сѣаѣ лѣзат ши хронѣштѣи веакѣрѣлор де мѣжлок ши кѣар аѣ патрѣѣѣ пѣстрѣе. Не ачеѣ вѣтрѣпѣи дѣн веѣѣ консетѣнѣнд дѣн веакѣл лор не лѣнѣгъ кърѣсѣл ѣсторѣѣѣ полѣтѣче, не лѣнѣгъ скѣпѣврѣѣ де Домпѣи ши вѣтѣлѣѣ вѣрѣнте дѣнкъ ши тогъ че се арѣта дѣн патѣрѣ естраорѣдѣнарѣѣ. Дѣн кътаре ан аѣ фост чѣтѣтѣ таре ши аѣ нерѣт атѣдѣи ши атѣдѣи ѣменѣи. Анѣла зна мѣѣ ши атѣтеа сѣте венѣ фѣтете прѣсте деарѣ. Ла лѣна кътаре сѣаѣ дѣтѣнекат сѣреле орѣ

лѣна. Дѣн вара анѣлѣѣ ... аѣ плоат пѣтрѣѣ сѣаѣ сѣпѣе ш. а. ш. а.

Рола хронѣштѣлор аѣ анѣкат'о дѣн зѣделе пѣстрѣ пѣвлѣчѣштѣи ши кълѣндареле. Оаре дѣсъ жѣрпалеле ши кълѣндареле дѣшѣ дѣмплѣнск ачест офѣчѣѣ къ акѣратеда ши скѣмпѣтатеа тошѣлор хронѣштѣи? Дѣмплѣнск ши пѣ преа. Астѣзѣ хронѣчеле сѣаѣ контопѣт дѣн жѣрпале: чѣ колѣпеле ачестора се окѣпъ дѣн партеа лор чеа маѣ таре пѣмаѣ къ консетпареа фѣптелор ши а пѣвѣнѣлор оменѣштѣи, ѣар пентрѣ мѣнѣнѣтеле лѣкрѣрѣ але патѣреѣ авѣя рѣштѣле кънд ши кънд къте зѣн зѣнѣ де жѣрпал. Астѣзѣ домпѣиторѣи, авѣокрадѣи, арѣстокрадѣи, сѣлѣгарѣхѣи, вѣрокрадѣи, охлокрадѣи, демокрадѣи, демагодѣи, аѣѣгѣаторѣи, кънкѣтаторѣи ши че маѣ штеѣ еѣ къдѣ арѣдѣ, аѣдѣ ши торѣ деѣнѣи ши ровескъ къ тотѣл мѣнѣтеа ѣтѣнѣлор, прѣпъ зрѣтаре ши а пѣвлѣчѣштѣлор, пентрѣ ка сѣ пѣ маѣ пѣтѣ къѣтета тѣкар къте одаѣт ши ла фѣптеле Авѣократѣорѣлѣѣ Савлат, ла а кърѣѣ клѣпѣре се кътрѣмѣрѣ тѣтѣ патѣра, ши пѣзорѣи фѣзѣ, ши аерѣл се тѣрѣврѣ, ши тареа пѣ шѣ афѣлок не гловѣла ачестеа, ши мѣшелеа от орѣвѣт де лѣмѣна фѣлѣдерѣлѣѣ ши скѣтѣрат дѣнтрѣ тѣтѣ фѣиѣнда са де трѣспѣтѣлѣ черѣлѣлѣ каде ла пѣштѣнт зѣмѣлѣт дѣнтрѣ пѣмѣчѣа са — пѣлѣпъ атѣчѣи, пѣлѣпъ кънд ѣ се пѣре къ аѣ трекѣт тѣпѣа Креаторѣлѣѣ прѣсте дѣнѣсѣл, пентрѣ ка ѣарѣш сѣ реапѣчѣ фѣрѣл пѣлеѣдѣзѣтелор сале фѣпте, ши сѣ рекадѣ дѣн некредѣиѣнда са, ши сѣ шѣ зрѣтезе дѣнѣвѣдѣлѣ сѣѣ де фѣарѣ рѣпѣтѣре ши сѣѣшѣѣтѣоаре, сѣаѣ де кътѣва ел трѣче де зѣн дѣделѣнт ал лѣштѣи, сѣ се къфѣнде дѣн поѣ дѣн скепѣтѣчѣствѣл сѣѣ, каре е фрате къ десперѣнда чеа оторѣтѣре.

Кѣнѣшѣтереа леѣцѣлор ши а мѣнѣнѣлор патѣреѣ есте ачѣеа кареа не апрѣпѣѣ маѣ пѣзѣл кътрѣ Фѣлкъторѣлѣ а тѣте. Карѣ дѣнтрѣ поѣ пѣ штеѣ, къ тѣреле Newton карѣ къ ценѣлѣ сѣѣ пѣндѣи ши дескопѣрѣ леѣлѣ дѣпъ карѣ се ротескъ пѣапѣтеле дѣнтрѣ сѣстеѣа лор соларѣ, пѣчѣ одаѣт пѣ пѣтеа пропѣнѣчѣа пѣтеле лѣѣ Дѣмпнезѣѣ, фѣрѣ ашѣ дескопѣрѣ капѣл къ чеа маѣ профѣндѣ къчѣрѣѣ ши евлѣвѣе. Да къ есте къ пѣтѣндѣ ка рѣлеѣеа сѣ пѣтрѣндѣ ла ѣнѣма отѣлѣѣ, къратѣ, спѣлатѣ де орѣ че вѣготѣрѣѣ ши кредѣндѣ дешѣартѣ, ачѣеаста се пѣте пѣмаѣ прѣпъ стѣдѣереа ши овсервареа лѣкрѣрѣлор ши а евинѣтѣнѣлор дѣн патѣрѣ. Кѣнд теолоѣдѣи вор да тѣпа ши се вор дѣделеѣе вѣне къ фѣсѣчѣи ши къ астропѣмѣи, атѣчѣи ши вѣсерѣчеле вор авѣа къ тотѣл алѣтѣ дѣсѣмпѣтате ши кътаре. — Б.